

First Session, Forty-fourth Parliament,
70-71 Elizabeth II, 2021-2022

SENATE OF CANADA

BILL S-236

An Act to amend the Employment Insurance
Act and the Employment Insurance
Regulations (Prince Edward Island)

FIRST READING, FEBRUARY 21, 2022

Première session, quarante-quatrième législature,
70-71 Elizabeth II, 2021-2022

SÉNAT DU CANADA

PROJET DE LOI S-236

Loi modifiant la Loi sur l'assurance-emploi et
le Règlement sur l'assurance-emploi (Île-du-
Prince-Édouard)

PREMIÈRE LECTURE LE 21 FÉVRIER 2022

THE HONOURABLE SENATOR GRIFFIN

L'HONORABLE SÉNATRICE GRIFFIN

SUMMARY

This enactment amends the *Employment Insurance Act* and the *Employment Insurance Regulations* to provide that Prince Edward Island is one region for the purpose of applying Parts I and VIII of the Act.

SOMMAIRE

Le texte modifie la *Loi sur l'assurance-emploi* et le *Règlement sur l'assurance-emploi* afin de prévoir que l'Île-du-Prince-Édouard constitue une région pour l'application des parties I et VIII de la loi.

BILL S-236

An Act to amend the Employment Insurance Act and the Employment Insurance Regulations (Prince Edward Island)

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

1996, c. 23

Employment Insurance Act

1 The *Employment Insurance Act* is amended by adding the following after section 54:

Prince Edward Island

54.1 Despite paragraph 54(w), the Province of Prince Edward Island is one region for the purpose of applying this Part and Part VIII.

2 Section 5 of Schedule VI to the Act is replaced by the following:

5 The region of Prince Edward Island, consisting of the Province of Prince Edward Island.

SOR/96-332

Employment Insurance Regulations

3 Section 8 of Schedule I to the *Employment Insurance Regulations* is replaced by the following:

8 The region of Prince Edward Island, consisting of the Province of Prince Edward Island.

PROJET DE LOI S-236

Loi modifiant la Loi sur l'assurance-emploi et le Règlement sur l'assurance-emploi (Île-du-Prince-Édouard)

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

1996, ch. 23

Loi sur l'assurance-emploi

1 La *Loi sur l'assurance-emploi* est modifiée par adjonction, après l'article 54, de ce qui suit :

Île-du-Prince-Édouard

54.1 Malgré l'alinéa 54w), la province de l'Île-du-Prince-Édouard constitue une région pour l'application de la présente partie et de la partie VIII.

2 L'article 5 de l'annexe VI de la même loi est remplacé par ce qui suit :

5 La région de l'Île-du-Prince-Édouard, constituée de la province de l'Île-du-Prince-Édouard.

DORS/96-332

Règlement sur l'assurance-emploi

3 L'article 8 de l'annexe I du *Règlement sur l'assurance-emploi* est remplacé par ce qui suit :

8 La région de l'Île-du-Prince-Édouard, constituée de la province de l'Île-du-Prince-Édouard.

EXPLANATORY NOTES

Employment Insurance Act

Clause 1: New.

Clause 2: Text of section 5 of Schedule VI:

5 (1) The region of Charlottetown, consisting of the Census Agglomeration of Charlottetown.

(2) The region of Prince Edward Island, consisting of all Census Subdivisions that are not part of the Census Agglomeration of Charlottetown.

Employment Insurance Regulations

Clause 3: Text of section 8 of Schedule I:

8 (1) The region of Charlottetown, consisting of the Census Agglomeration of Charlottetown.

(2) The region of Prince Edward Island, consisting of all Census Subdivisions that are not part of the Census Agglomeration of Charlottetown.

NOTES EXPLICATIVES

Loi sur l'assurance-emploi

Article 1 : Nouveau.

Article 2 : Texte de l'article 5 de l'annexe VI :

5 (1) La région de Charlottetown, constituée de l'agglomération de recensement de Charlottetown.

(2) La région de l'Île-du-Prince-Édouard, constituée de toutes les subdivisions de recensement qui ne sont pas comprises dans cette agglomération.

Règlement sur l'assurance-emploi

Article 3 : Texte de l'article 8 de l'annexe I :

8 (1) La région de Charlottetown, constituée de l'agglomération de recensement de Charlottetown.

(2) La région de l'Île-du-Prince-Édouard, constituée de toutes les subdivisions de recensement qui ne sont pas comprises dans cette agglomération.

